LEcho de Manitol

JOURNAL HEBDOMADAIRE

"TOUT DROIT."

VOL. I.

WINNIPEG, MANITOBA, OCT. 6, 1898.

No 35

TARIF DES ANNONCES. l ère insertion, par ligne . Chaque insertion subsequente N. B.—Les annonces de naissances, mariages et sépultures seront insérées au taux de 25 cents

barrassée de trouver motif décent ment brillantes. L'inauguration du pour dénigrer le gouvernement, a monument Champlain, ainsi que les cru trouver la "pie au nid" en fai- réceptions vice-royales et autres sant grand étalage des prétendus ont tenu en liesse la Vieille Cité de scandales du Yukon.

Il ne se passe pas de semaine sans qu'elle ne nous serve quelque beau petit scandale vukonais, la sauce reste toujours la même, si le plat varie; et si cela continue, on trouvera plus d'ignominie que d'or au Klondyke.

La fée aux crapauds l'emporte-

Fort heureusement la farce touche à sa fin ; si l'on a pu pendant quelque temps abuser de la crédulité de certaines gens, grâce à l'éloignement du susdit Yukon et à l'impossibilité de contrôler les assertions mensongères de ces bons torys, voici que les renseignemens nous arrivent qui remettent les choses en leur place.

L'histoire de M. Bulyea est bien significative.

La semaine dernière ce dit M. Bulyea, membre, de l'Exécutif des T. N. W., et envoyé par le Gouvernement des Territoires dans les districts aurifères, pour surveiller les intérêts de ec gouvernement et règlementer la vente des liqueurs, est venu faire son rapport à l'assemblée.

sion, il a prétendu que le Major Walsh, commissaire fédéral, étaitintervenu dans ses projets, avait contrarié l'application de la loi, et permis l'entrée en franchise du whisky.

étaient si fortes que le premier le chiffre correspondant de l'année ministre, M. Haultain, a déclaré de son siège, au milieu des applaudissements, que s'il n'était possible de procéder contre le Major, d'après la loi, il considérait de son devoir de le dénoncer lui-même à la prochaine session, à la Chambre des Communes.

LA VERSION DU MAJOR.

Le lendemain, une dépêche nous apportait la version du Major Walsh, concernant cette affaire, version qui présentait les faits sous un jour tout différent.

En effet le Major Walsh affir-trafic général. mait que M. Bulyea avait, de propos délibéré, enfreint les règlements deux grandes lignes de chemins de malgré les chaleureux avertisse fer accuse une augmentation de ments du Major, dont personne \$2,160,418!! autre ne niait l'autorité, et que; tout le trouble et la confusion actuels étaient imputables à l'action inconsidérée du représentant du Gouvernement des Territoires.

dre position pour l'une ou l'autre vaal, de passage à Ottawa, a bien des deux parties, dans la contro-voulu résumer son impression sur verse, il s'agit d'un conflit d'autori- le Klondyke où il s'est rendu pour cies. té que seules des autorités compé- le compte de capitalistes anglais. tentes peuvent juger; mais nous L'autorité d'un tel homme est inavons voulu attirer l'attention de discutable et il fort encourageant nos leeteurs sur cet incident pour de voir quelle confiance il manileur montrer combien il était diffi- feste dans l'avenir de cette contrée. cile de se prononcer sur ces his- Il y a, selon lui, dans le sous-sol du puisque deux hommes fort connus quartz aurifères, et il est certain les abounements deviennent en liste pour pratiquer l'exploitation. même sujet.

LA CONFÉRENCE DE QUÉBEC.

La conférence de Québec a repris ses séances cette semaine, mais s'il faut en croire tons les "on dit," on ne serait encore arrivé à aucune conclusion. D'ailleurs, il semblerait que ee qui se passait en dehors de la chambre de contérence, est plus intéressant, pour le moment, que ce qui se passe derrière les portes closes.

La presse conservatrice, fort em- marquée par des fêtes particulière- décédé. Québec.

Chaque train nous amène les représentants les plus variés des nos sincères félicitations intérêts les plus divers, qui pourraient être atteints par la conférence. Les visiteurs les plus importants de ees derniers jours ont été le premier ministre d'Ontario et son collègue G. W. Ross. Les ministres d'Ontario sont venus ici rait sur sa sœur la fée aux perles. dans l'intérêt des marchands de leur province, et ils ont déclaré que leurs compatriotes n'étaient nullement disposés à faire aucune concession aux marchands de bois du Michigan, sans une solide réciprocité.

Les intérêts des manufacturiers sont représentés par l'Honorable M. Clarke Wallace, l'ancien contrôleur des douanes, actuellement à Québec comme délégué de l'association des manufacturiers; une foule d'autres délégués des deux pays se tiennient à l'affut de tout ce qui peut les concerner et prétendent chacun tout rapporter à leur seul point de vue.

UN BON INDICATEUR DU COM-MERCE.

Rien ne peut mieux faire juger Dans le compte-rendu de sa mis de la condition réelle du commerce que le montant du trafic des che-prohibition, 21,636. mins de fer.

Or, durant les trois ou quatre dernières seinaines, le trafic a augmenté considérablement entre l'Est du Canada et les côtes du Pacifi-Les accusations de M. Bulyea que; le total dépasse de beaucoup dernière.

> Jamais, au dire de tous les hommes d'affaires de retour de leur au moins. voyage annuel à l'Ouest, la condilante dans cette partie du Canada.

Le commerce des habillements, des ameublements et autres, donne lieu à une demande bien supérieure vingtaine de mille de fanatiques. à celle de l'année dernière; les cendans l'immense accroissement au rejetées de côté.

Au 14 septembre, le trafic de nos

L'AVENIR DU YUKON.

M. E. G. Woodford, ancien ingé-Notre but n'est point de pren- nieur du gouvernement du Transtoires de provenance si éloignée, Yukon des mines inépuisables de et capables, parlant officiellement, que sa visite aura pour résultat, la majorité exigible. Nous remer en arrivent à donner au public constitution de quelque société cions d'avance tous ceux qui s'emdeux versions si différentes sur le puissante qui exploitera ces gise- presseront de se mettre en règle le bon sens et l'honnêteté de notre ments.

Monsieur A. E. Forget

Lieutenant-Gouverneur.

Monsieur A. E. Forget, Commissaire des Indiens, à Winnipeg, est constater dans l'organisation des nommé Gouverneur Genéral des écoles primaires, un monde d'abus. je crois qu'il suffit de lui faire com-Territoires du Nord-Ouest, en rem-En effet, cette semaine a été placement de l'Hon. M. Cameron,

> Ministre de l'Intérieur dans l'Administration Mackenzie, lui succède à comparer dans le nombre des mal-rite. la tête du Bureau des Indiens.

Forget, à l'occasion de sa nomi- auprès d'elles; et l'on ne peut s'emnation.

dans notre dernier numéro, le plé- égards et chez qui elles joniront biscite sur la question de la prohi- des commodités inconnues à la vie bition a tourné entièrement contre des campagnes. En outre, étant les Buveurs d'Eau.

Les résultats ne sont pas encore exactement connus; pour ne point nous tromper, prenons ceux de nos adversaires:

l	auversaires.	
	Province.	For. Against
	Ontario	17,582
	Quebec	51,200
	Nova Scotia	17,840
	New Brunswick	13,715
	Prince Edward's	
	Ieland	16,160
	Manitoba	5,099
1	Northwest Terri-	
	tories	1,992
	Britisn Columbia	538

majorité contre la prohibition.

que plus de la moitié des électeurs tion, sinon de la "Société Protecn'ont point jugé à propos de se dé-trice des Femmes et des Enfants, ranger pour donner leur vote, c'est au moins du gouvernement. dire qu'ils considéraient la prohibition comme une chose inutile tout l'admettre, c'est la gêne sinon la

Il faut espérer que les sociétés tres miniers semblent se préparer de tempérance qui ont rendu néces- vous; qui faut-il accuser de cette en vue d'une saison particulière- saire par leurs criailleries et leurs injustice? ment active; seule la pêche du sau- menées cette coûteuse consultation mon accuse une diminution, qui se de la volonté populaire, comprenressent dans le trafic de retour à dront que leurs tentatives probi tion de nos campagnes dont on adl'Est, mais ce n'est là qu'un détail bitionnistes sont pour longtemps

Baume Rhumal.

La faveur dont jouit le Baume des plus mirérables d'entre eux? Rhumal auprès de tous les malades atteints de rhume, toux, grippe; bronchite, est due à sa grande rapidité d'action et à son insurpassable efficacité.

Wynne Co., Winnipeg

A NOS ABONNES

Nons voiei rendus à l'époque où lavec l'administration.

CHRONIQUE

Je reçois quelquefois des lettres d'institutrices. Celles qui m'honorent de leur confiance jusqu'à me laisser pénétrer un peu dans l'intimité de leur vie, m'ont permis de

ou d'esclaves, au sein de notre civi- corrige. lisation sereine, c'est bien celle des pauvres filles qui se-sont vouées à l'œuvre d'éducation de la religion M. David Laird, P. E. I., ancien la carrière de l'enseignement.

heureux de toutes sortes sur lesquels s'exerce la conventionnelle Nous sommes heureux d'offrir compassion publique. Les servantes de nos maisons sont des rentières de la campagne qui, dans l'obligala meilleur part, en sacrifiant un en service. À celles-là, il n'est pas Comme nous le faisions prévoir famille on elles seront traitées avec logées, nourries, blanchies, pour peu possible d'épargner la presque totalité des cent ou cent cinquante piastres que représente la somme annuelle de leurs gages. -

Si, par exemple, deux sœurs ont attendez d'elle. adopté chacune l'un de ces genres de vie, de quel œil d'envie, celle que son ambition a poussée à la conquête du diplôme, ne doit-elle pas regander l'autre, plus riche qu'elle à la fin de l'année sans avoir subi l'épreuve de son métier ingrat, de ses accablantes responsabilités, de ses humiliantes, de ses études. cruelles privations.

72,926 51,290 d'une institutrice varie de soixante Total Dominion majority for à cent quelques piastres? et qu'à aura bientôt à la place de forçats même cette misérable pitance elle doit pourvoir à son habillement, à Le chiffre premier pour Québec l'entretien de l'école et à sa nourridonnait au-dessus de 60,000 de ture—ou à sa disette si l'on veut? C'est de la barbarie et l'urgenee du Quoiqu'il en soit il reste acquis eas me semble appeler l'interven-

De pareils honoraires, il faut misère. Or, voilà deux choses bien Dans ces conditions la prohibi- incompatibles avec la dignité de tion des affaires n'a été plus bril- tion semble être bien morte et en- l'emploi d'institutrice, sans compter terrée; il serait injustifiable de les risques habituels d'une vie mivouloir appliquer une mesure con-sérable. Il faut plus que de l'abtraire à la liberté pour plaire à une négation pour persister dans une earrière aussi ingrate.

Mais à qui la faute? me direz-

Il faut bien le dire, c'est à nos braves habitants; à cette populamire en d'antres occasions l'intelli gence et la générosité.

Est-ee donc parce que ces institutrices sont leurs, propres enfants, recrutées dans leurs paroisses, qu'ils les traitent de cette façon et les contraignent à partager l'existence

Ils élisent les commissaires d'école qui engagent les maîtresses. On voit qu'ils peuvent par conséquent influer sur les conditions de l'arrangement. Leurs mendataires, les Le Banme Rhumal ne coûte que commissaires, croient avoir droit à 25 cents dans toutes les pharma-leur reconnaissance quand dans le renouvellement d'un contrat ils ont En gros chez Martin, Bole & obtenu encore un rabais, et arraché à la nécessité une concession de plus.

La contraînte du plus fort, la tyrannie des riches, en voilà un exemple! Il n'est pas toujours nécessaire d'être un riche capita-Nous en avons ici une preuve.

Mais j'ai une telle confiance dans belle population des campagnes que

L'ECHO DE MANITOBA.

Publié tous les jeudis par la Cie d'imprimerie 'L'Echo de Manitoba." Toutes communications dovront être addressées

L'ECHO DE MANITOBA, BOITE 1309, WINNIPEG, MAN.

S'il existe une classe de parias prendre son erreur pour qu'elle s'en

Et d'abord qu'elle ne sépare pas pour qui on ne peut l'accuser Je ne trouve personne à leur d'avoir tout le respect qu'elle mé-

Qui est-ce, mes chers ami, qui vous décharge de l'important devoir de préparer vos enfants à leur première communion? Qui est-ce qui les fait naître à la vic de l'inpêcher de féliciter les jeunes filles telligence, sans laquelle ils ne sauraient être des citoyens et vous setion de gagner leur vie, choisissent raient à peine plus utiles que les animaux, instruments de vos trapeu de leur fierté, pour se mettre vaux? Qui cst-ce qui peut contribuer plus efficacement à la formamalaisé de trouver quelque bonne tion, au perfectionnement moral de ces chers êtres? Qui donc enfin leur rend ces services inestimables que vous n'avez ni le temps, ni le pouvoir de leur rendre? N'est-ce pas la pauvre fille dont vous semqu'elles soient économes, il leur est blez vous efforcer de l'uner d'avance, non seulement le courage et les forces, mais le prestige qui lui est nécessaire pour réaliser auprès de ses élèves, ce que vous

> Rendez votre maîtresse d'école, plus indépendante, plus fière de sa profession et vous la trouvere plus zélée, plus instruite, plus intéressé à vous satisfaire, Vous serez bien surpris en même temps de voir vos écoliers réconciliés avec l'école, ambitionnés pour leurs

Si vous donuez un aspect agréa-Sait-on, en effet, que le salaire ble et confortable à la classe, si vous lui ôtez son air de prison, il y chagrins ou révoltés, une troupe d'écoliers intelligents qui vous feront honneur.

Que serait pour une paroisse, deux cents piastres de plus réparties sur le traitement de la maîtresse et l'embellissement ou seulement l'assainissement de l'école?

Y regardez-vous de si près, messieurs les contribuables, quand vous bâtissez vos somptneux presbytères, quand vous achetez vos corbillards monumentaux et que vous peuplez vos cloehers de tout un carillon, alors qu'une simple eloche souvent suffirait à vous rappeler, dans le silence du champ, l'heure de la prière.

Une belle école, une maîtresse compétente, quoique moins "bon marché," une génération d'enfants instruits et bien élevés, voilà qui vous fera plus d'honneur et vous donnera plus de joies que les plus beaux monuments de pierre et de métal.

Je sais, mes chers compatriotes que vous comprendrez cette vérité: je sais que vous priserez plus haut qu'une stérile satisfaction d'amourpropre, l'avantage d'élever le niveau de l'éducation nationale et de donner à votre patrie des citoyens éclairés.

MME DANDURAND.

MARCHÉ DE MONTRÉAL.

Beurre.—Extra de beurrerie, 18c. à 18½ cents.

FROMAGE. - Meilleur coloré de l'Ouest, 8 1-4 cents à 8 3-8 cents.

Animaux.—L'exportation des animaux est très active et. offre des sujets de premier choix.

L'Echo de Manitoba

JEUDI, 6 OCTOBRE, 1898.

Continue

L'oiseau bleu de La Defense pouractuel de la Question des Ecoles.

Nous avons jugé nécessaire de reproduire une partie de son dernier article du 29 septembre, afin de permettre à nos lecteurs de juger combien est justifiable notre cam- pas la leur. pagne contre cette odieuse cabale de torys aux abois.

Il est bon que nos compatriotes puissent décider, qui de nous ou de là la date du 17 septembre. nos adversaires risquent de compromettre les intérêts de notre po-compromettre la cause des Ecoles? pulation:

L'ÉTAT DE LA QUESTION.

C'est vrai, mon cher directeur, il y avait arrangement temporaire, rendu acceptable et accepté par les autorités que de droit, quand je vous l'ai annoncé, dans ma "lettre' du 25 août, La personne éminemment digne de foi de qui jc tenais mes renseignements m'avait bien dit, à la vérité: ne proelamez pas trop tôt la bonne nouvelle. Avec les gens à qui nous avons affaire, le vent peut tourner du jour au lendemain; il vaut mieux s'attendre au pire.'

J'attendis effectivement jusqu'au lendemain, même jusqu'au surlendemain, alors que j'écrivis à La Defense ce que j'en savais, croyant bien le fait irrévocablement accompli. Hélas! j'avais, paraît-il, compté sans mon hôte et cru trop vite aux bonnes dispositions de Greenway et les siens, comme vous le remarquez. C'est deux jours après ma "lettre" du 25 que se produisit, a-t-on su depuis, la nouvelle rupture de bonne foi qui a derechef fait manquer les négociations définitives du modus vivendi.

sinistres farceurs du gouvernement du 15 du courant. manitobain m'a mis bien à mon aise pour dénoncer leurs agissements et en écrire ce que j'écris aujourd'hui.

justice comme le veut Léon XIII

Après cet échantillon des articles de La Defense, nos lecteurs comprendront eombien nous avons eu raison de dénoncer comme coupables de trahison ou d'espionnage ccux qui par leurs correspondances, contribuent à fournir les éléments d'une agitation qui sous les dehors intérêts politiques.

Dans un autre paragraphe du même article, ce même "observateur" pour qui la logique semble trouver de mieux pour se défendre que de nous accuser de connaître nous-mêmes les renseignements qu'il publie.

est de posséder des renseignements, supposé catholique, accuser fausséautre chose est de les livrer à la pu dicité.

sérieux de se renseigner le plus éloge et à l'abri de tout blâme. exactement possible; mais ce que nous nions c'est l'opportunité de Section Catholique du Bureau d'Edupublier de pareils renseignements, cation. Est-ce ainsi que vous tenez de divulguer des faits qui risquent compte des recommandations du de compromettre une solution émi- Souverain Pontife dans sa mémonemment désirable.

Cela, nous ne cesserons de le dénoncer, sans souci des colères de ceur et de la charité fraternelle, ceux qui gênent notre attitude que nul n'oublie le respect qu'il les pourparlers en cours. loyale.

Nous devons noter avant de finir, une déclaration qui confirme nos foi et à notre nationalité, ont articles précédents dont le North-davantage le sentiment de la juswest Review s'est si fortement tice et des convenances, et le désir ému:

"Je n'ai à justifier que des renseignements fournis par moi dans La Defense, et j'affirme à L'Есно DE MANITOBA qu'ils proviennent de sources tout aussi légitimes, tout aussi honorables, tout aussi officielles que les siennes, pour le moins."

Nous avons souligné.

Il est donc bien acquis que cc suit la série de ses articles sur l'état sont des personnages officiels qui ont fourni les renseignements incriminés; voilà qui nous confirme la nécessité de continuer, contre vents et marée, une lutte absolument nécessaire, tant que ces mêmes en toute connaissance de cause, personnes officielles ne cesseront

> Signalons pour terminer un ar- du bien. ticle non moins explicite de La Verite sur la Question des Ecoles,

Et c'est nous qu'on accuse de

St-Boniface, le 17 sept. 1898. A Monsieur le Rédacteur de L'ÉcHo

DE MANITOBA. MONSIEUR LE RÉDACTEUR,

Vous trouverez ci-inclus une lettre de Sa Grandcur Mgr l'Arche- quinze septembre, et notre ferme vêque de St-Boniface. Il vous prie de vouloir bien la publier dans le prochain numéro de votre journal L'ÉCHO DE MANITOBA.

Bien à vous,

ARTHUR BÉLIVEAU,

Prêtre, Secrétaire.

A Monsieur le Rédacteur de L'Écho DE MANITOBA.

Monsieur le Rédacteur,

Il est de mon devoir de protester hautement contre les prétendues "Foudroyantes Révélations" pu-Et le jeu de mauvais goût de ces bliées dans votre journal à la date

Il me semble qu'une étude plus séricuse des faits vous aurait fait trouver deux documents importants cet égard. qui établissent les faits sous leur Depuis ce récent échec, il paraît vrai jour, et qui justifient pleineque les négociations ont pu être ment l'Hon. Sénateur Bernier ators renouées grâce à la longanimité des surintendant de l'instruction publifondés de ponvoir de la minorité et que d'avoir mis de côté un fonds de leur ardent désir de la paix dans la réserve. Le premier document est un discours de l'Hon. James E. P. Prendergast, prononcé à la chambrc des députés de Winnipeg le 10 et 12 mars 1890, (vid. p. 7), et le second est le remarquable travail de feu Mgr Taché, intitulé: "Une page d'histoire des Ecoles de Manitoba," (page 72). On y lit à la page "Le Gouvernement de Manitoba avait des milliers de piastres, à côté de lui et sous lui se hypocrites d'un beau zèle religieux, trouvait la section catholique du n'a d'autre but que de servir des Bureau d'Education qui, à force d'économies et înrême de sacrifices, s'était fait un fonds de réserve con formément à la loi qui disait à l'article 90, "chaque section du Burean pourra réserver pour des cas impréêtre chose inconnue, n'a rien pu vus une somme qui n'excèdera pas dix ponr cent de la part de son appropriation.

Et c'est en face de cette assertion si claire, si nette du vénérable et à jamais regretté Mgr Taché que Il semble oublier qu'autre chose vous osez dans un journal français, ment un honorable membre du Sénat, catholique comme vous et dont l'honnêteté et la parfaite C'est le devoir de tout journaliste honorabilité sont au-dessus de tout qui est à Dieu.

> rable Encyclique "Affari vos," Que nul donc ne perde de vue les règles de la modération, de la doudoit à autrui." (Page 16).

grands journaux étrangers à notre de la paix?

Il m'est pénible, Monsieur le pudier votre journal qui ne peut être l'écho d'aucun groupe d'hommes amis de la justice et de la concorde, d'aucun parti politique soucieux de l'honneur et du droit. Je laisse à d'autres de faire connaître au public d'une façon plus complète la fausseté des assertions scandalcuses de votre journal.

J'espère, Monsieur le Rédacteur, que vous cesserez cette agitation malsaine et que vous travaillerez désormais à faciliter l'œuvre d'apaisement, entreprise par tous ccux qui veulent le bonheur et la prospérité de notre jeune pays.

Veuillez croire, Monsieur le Rédacteur, à mon désir de vous faire

> + ADÉLARD, O. M. I.,

Archevêque de St-Boniface.

Grandeur Mgr Langevin

MONSEIGNEUR,

Il nous est profondément pénible de ne pouvoir partager Votre opinion, à l'égard de notre article du conviction de n'avoir point mérité Votre désapprobation publique, nous oblige à user du droit sacré de la défense.

C'est parce que nous voulions évitei cette regrettable nécessité que nous avons cru devoir retarder la publication de Votre lettre, et Vous pricr de bien vouloir la reconsidérer; nous croyons en cela avoir fait preuve du plus profond res pect pour Votre Grandeur.

Nous nous inclinons aujourd'hui devant Votre injonction, mais au moins estimons nous, avoir dégagé entièrement notre responsabilité à

Quelle que soit notre respectueuse et entière soumission envers l'Autorité Religicuse, en matière de Religion, nous ne pouvons cependant, Monseigneur, abdiquer entre Vos mains notre liberté de citoyens en matière politique; or, l'article que Vous incriminez, est exclusivement politique; nos appréciations ne concernaient que des hommes politiques; pour preuves nous n'avons apporté au débat que des faits publics, qui appartiennent à l'histoire et nous sommes obligés de constater, Monseigneur, que senle l'intervention de Votre Autorité Episcopale risque de faire de la question pu être Votre intention.

Pour notre part, notre règle absolue a été bien au contraire d'éviter soigneusement toute polémique de ce genre; seul peut-être, de tous les journaux, L'ÉCHO DE MANITOBA n'a jamais dit un mot des négociations qui pouvaient avoir trait aux difficultés actuelles; car notre seul appartient à César, et à Dieu ce nous combattre.

principe, cherchaient à envenimer le débat, soit en y mêlant les pas-

C'est ainsi que nous avons été tion: Faudra-t-il admettre que les amenés à flageller et à dévoiler l'homme qui, à notre avis, comme à

des Ecoles; c'est pour répondre à dans leur milieu spécial, les catho-Rédacteur, d'avoir à refuser et ré- un article du Manitoba, en date du liques des Etats-Unis. Evidem-17 août 1898, que nous avons été ment le P. Hecker était un excenamenés, de phases en phases, à la polémique que Vous avez cru de- dre de ce saint homme,-nous ne voir désavouer, et comme nous ne disons pas ce Saint,—vous prétenvoulions à aucun prix mêler le pré- dez même que l'homme, l'œuvre et sent, à ces discussions, c'est dans le l'ordre ont opéré, opèrent encorc passé, c'est dans l'histoire que nous sommes allés chercher nos preuves.

> toba ressusciter le Bill Dickey et être souhaitable de réaliser un prol'opposer au modus vivendi actuel, essayant ainsi de faire renaître une agitation toute politique, déjà condamnée par Notre Saint Père le du temps. Ce que l'on demande Pape; nous avons estimé qu'il im- n'aura aucun rapport, de près ni de portait de montrer ce qu'était l'homme qui osait faire revivre cette agitation.

Il suffit de lire La Defense du 22 septembre pour se convaincre de l'opportunité de cette lutte; le soin qu'a pris ce journal de renou- le monopole de l'initiative et du veler cette tentative en l'aggravant par ses commentaires, prouve jusqu'à l'évidence que ce n'est point là mode, au lieu de conduire une disune tentative isolée, mais bien un plan concerté, une manœuvre politique.

> preuves à nos affirmations, mais il goût de la science, goût qui n'est nous semble que ces faits sont suffisants, pour Vous permettre d'apprécier si Votre blâme s'adresse bien à ceux qui l'ont vraiment mé-

> En résumé, Monseigneur, nous avons la conviction profonde n'avoir point dépassé nos droits, la on le reprend. Il va compromettre certitude de n'avoir pu compromettre si peu que ce soit, le résultat que nous désirons tous, en discutant des chiffres, en citant des faits, en attaquant uniquement des hommes qui, soit comme fonctionpolitiques, ne relèvent pas seulement de leur Ordinaire, mais aussi de l'opinion publique elle-même.

> faire respectueusement observer que nous n'avons point à être désavoués par nos chefs politiques, car nous n'avons fait en tout cela qu'obéir à Mais sous ce mot, on entend téménotre conscience, et au désir de rité, outrecuidance, hétérodoxie, réfaire connaître la vérité.

Nous ne sommes point l'écho d'un parti, nous sommes mieux que cela, nous sommes l'écho d'une Résultat de la polémique haute et bonne partie de l'opinion publique. Quoique profondément reconnaissant à Votre Grandeur de Son désir de nous faire du bien, nous devons L'assurer que notre seule préoccupation est le bien de nos conci-ner à la religion la classe ouvrière toyens, et comme nous savons que telle est également Votre plus grande préoccupation, nous osons malgré nous, nous avons eu le malune question religieuse, ce qui n'a heur de Vous déplaire, Vous voudrez bien nous tenir compte de la droiture de nos intentions et de la grandeur de notre but.

Americanistes.

C'est de ce nom, maintenant, que

Si le P. Hecker n'avait point ex-Mais si nous avons de parti pris isté, il aurait fallu inventer un autre significatif. L'cût-on trouvé Plaisance, des plaisirs et divertisse-Vous allez même jusqu'à laisser gardé le silence sur le fait même aussi foudroyant? Mais le des négociations, par contre, nous P. Hecker a eu l'excellente idée de avons considéré comme notre de- vivre, de mourir, d'avoir un biovoir de dénoncer impitoyablement graphe. Les tardigrades en profi- goût de la fête à l'ouvrier, maintetous ceux qui, méconnaissant ce tent. Nous voilà, jusqu'à nouvelle épithète, américanistes.

Il ne nous est plus possible d'ouvrir la bouche pour risquer ou apsions politiques, soit en divulguant puyer une proposition, pour présenter même une simple observa-

> Américanistes! hurlent avec effroi et fureur nos adversaires.

Américanistes, bien entendu, les celui de beaucoup d'autres; a le aventureux qui se permettent de à plus contribué à faire "surnager" ne pas trouver condamnable, hérésur l'océan politique la Question tique tout ce que font, chez eux,

trique. Mais vous ne voulez pas condamner en bloc l'œuvre et l'orun bien réel, vous n'êtes qu'un américaniste.

Par extension, est devenu améri-Quand nous avons vu Le Mani- caniste, quiconque juge qu'il peut grès, de tenter une réforme, au lieu de se figer dans la somnolence des vieilles pratiques, jadis, d'ailleurs, innovations, mais ayant subi l'effet loin, avec les idées, les procédés, les coutumes en faveur et en usage au Nouveau Monde; du moment que c'est un effort pour sortir du "statu quo," c'est de l'américanisme. Il nous semble qu'on fait ainsi beaucoup d'honneur aux catholiques des Etats-Unis; on paraît leur donner mouvement.... On n'y réfléchit pas; on trouve,—cela suffit,—comcussion, de jeter une épithète, cri d'alarme qu'on suppose capable d'émouvoir certaines bonnes âmes.

Et tout y passe. Mgr Baunard, Nous pourrions apporter d'autres voyant s'étendre de plus en plus le point blâmable, suggère aux évêques d'imprimer à leur clergé un renouveau d'élan vers les études scientifiques. Le prêtre gardera sa supériorité intellectuelle et saura victorieusement rapondre à mainte objection. L'autorité de l'éminent prélat ne le préserve point contre les tardigrades. On le suspecte; l'Eglise dans une aventure. Il est taxé d'américanisme.

Voici une religieuse, approuvée par son Ordinaire et seizc autres chefs de diocèse. Elle voit s'augmeuter le nombre des élèves dans les lycées de filles, ct proposc un naires publics, soit comme hommes moyen qu'elle croit bon de parer à ce danger. Elle a tort, ou elle a raison. Va-t-on discuter sérieusement son projet, qui a pour lui la nécessité d'agir et l'autorité d'un Nous nous permettrons de Vous exemple voisin? Non pas! Sauf exception, ses adversaires se bornent à la qualifier d'américaniste, avec horreur et scandale. Qu'est-ee que l'américanisme vient faire ici? volte, etc.... Des simples hésitent, s'effraient. Ce matin encore, une lettre nous demande pourquoi nous soutenons cette "défroquée." loyale de certains journaux Ils en seront très heureux.

Un congrès de prêtres et de directeurs d'œuvres se réunit dans le quartier de Plaisance, à Paris. On y veut étudier les moyens de rame-N'y aurait-il pas quelques perfectionnements, quelques innovations tenter pour mieux atteindre ce but? Des perfectionnements! Enespérer, Monseigneur, que si bien core de l'américanisme! Un conscrvateur et catholique borné, a versé amèrement ses doléances dans L'Eclair, feuille radicale ou toutes les catégories de réfractaires et tardigrades trouvent un accès complaisant: Ramener la classe ouvrière à la religion; mais elle y revient d'elle-même! Une renaissance chrétienne se manifeste, vigoureuse. Il y a au moins un électeur sur cent, à Paris, qui fait ses Pâques! De trente-cinq millions de catholiques, nous serons bientôt quarante, sur trente-huit millions désir était de laisser à César ce qui nos adversaires nous affublent, pour de Français. On va tout compromettre en bougeant.

Ne doit-il pas être question, dans ce congrès.... véritablement de ments permis qu'on pourrait offrir aux ouvriers! On veut donner le plus dangereux et du plus scandaleux américanisme.

Et les catholiques - bornes de dire:

"Mais, quelle rage d'innovation!"

Ils ajoutent :-

"Pourquoi ne pas nous en tenir nos vieilles pratiques? Nous y

(Suite, page 5)

PRIMES AUX (ULTIVATEURS

NOUS DONNERONS

UN PRIX DE

pour le meilleur DE BLE

UN AUTRE PRIX DE

\$5 pour le meilleur D'AVOINE

Qui nous sera envoye d'ici au l Novembre inclus.

Etre cultivateur, parler le Français, habiter le Manitoba ou le Nord-ouest. Avoir payé son abonnement à "l'Echo de Manitoba."

GRANDEUR DE L'ECHANTILLON: Un petit sac de Windsor Salt. Un jury composé de marchands de grains et de l'Inspecteur du Gouvernement decernera les recompenses.

Chaque echantillon portera simplement un numero et le nom de l'envoyeur sera sous enveloppe de façon à assurer justice absolue.

Enfin les echantillons seront ensuite exposes avec les noms des Proprietaires et les noms publies dans le journal "l'Echo de Manitoba."

WANTED THE SHEET WAS AND THE S

でいるというとうとうときできまっているというとうというとうというとうというとうというというと

Addresser a nos ateliers, coin des rues James et Princess.

Vendre Facilement Produits.

Certains cultivateurs ont-ils des ter. volailles, des œufs, du beurre, des légumes à vendre qu'ils savent tou- l'honnêteté et la propreté ne suffijours où les placer avantageuse sent pas au cultivateur, il faut y ment; ils ont un marché tout prêt, ajouter la régularité, la ponctualité, ils ne peuvent suffire aux nom- il faut que les pratiques puissent breuses demandes qui leur arrivent. compter absolument sur le cultiva-Comment cela se fait-il? Parce teur qui les pourvoit, autrement il que ces cultivateurs ont su par s'en suivrait des désagréments qui puis des mois. Je l'ai trouvé bien leur honnéteté, par un soin scrupu- feraient qu'on planterait là bien changé... leux à ne vendre que des produits vite un cultivateur négligent, qui cheveux. de première qualité, se créer des viendrait vendre dans un temps où pratiques dans nombre de familles. l'on a besoin de rien ou qui ne se Ces familles préfèrent quelquefois montrerait pas quand on a besoin attendre et même payer plus cher de lui. que d'acheter de personnes qu'elles ne connaissent pas.

Trois choses sont indispensables aux cultivateurs qui veulent se faire des pratiques privées.

La première c'est une parfaite honnêteté, vendre toujours ce qu'il a de mieux, ne pas être trop ambitieux, c'est-à-dire ne pas surcharger; car personne, si riche qu'il soit, n'aime à payer plus cher des produits qu'il peut se procurer à des prix raisonnables ailleurs. Pour se créer des pratiques, il ne faut pas faire comme certains cultivateurs que nous connaissons, qui ne se font pas scrupule d'employer mille petites ruses pour faire peser leurs produits ou les faire paraître meilleurs qu'ils le sont réellement. Ces fraudes sont toujours découvertes et la réputation d'un cultivateur qui, au fond, n'est pas malhonnête, est perdue a tout jamais. Une couple d'œufs gâtés dans un panier de bons, quelques fruits ou légumes de qualité inférieure peuvent faire perdre une pratique fort payante à un cultivateur qui n'a l'archevêque, à l'hôtel du parlepas été particulier dans le choix ment, chez le lieutenant gouverdes produits qu'il met en vente neur, et le gouverneur général, par-Le cultivateur qui veut se faire des tout, l'hommage sincère d'un peupratiques devrait toujours mettre ple également soumis à l'Eglise et son nom sur les paniers, les boîtes, à l'Etat. etc., qui contiennent ses produits et A l'église Saint-Jean-Baptiste, la honnête homme.

La deuxième chose que doit ob- tiellement canadienne-française. server le cultivateur pour pouvoir Dans l'après-midi, la scène si écouler facilement ses produits chez impatiemment attendue du dévoiledes pratiques privées, c'est la pro-ment du monument Champlain, où preté. Le cultivateur qui vient des voix éloquentes et autorisées vendre doit, cela va sans dire, être ont su faire admirer, à des milpropre sur lui, mais de plus ses ef- liers et des milliers d'auditeurs, la fets doivent l'être aussi, l'empaque- belle et grande leçon qui se dégage tage doit être fait proprement de ce spectacle, pour les races di-seul agent chargé de la publid'une manière attrayante. Non verses appelées à vivre ensemble cité pour L'ÉCHO DE MAN!TOBA. seulement le cultivateur qui tient ici, et à édifier, à l'aide d'institu- S'adresser à lui pour toute publi- am et 3 à 1 p.m., except le Dimanche ou par

putation de grande propreté, mais nir.

est nécessaire que cette bonne réputation soit partagée avec les membres de sa famille; si tout le monde sait que l'homme est très propre, mais que la femme n'est laire. guère particulière, la vente des produits agricoles à des pratiques privées en souffrira au lieu d'augmen-

Pour se créer une bonne clentèle,

Les Fetes de Champlain

Mercredi, 21 septembre, a eu lieu à Québec l'inauguration de la statue élevée à Champlain. La vieille capitale française se rappelera longtemps cette mémorable journée.

"Une température délicieuse,' dit Le Soleil, "les rues pompeusement décorées; la foule immense afluait de toutes parts; la présence du parti vice-royal, de la flotte britannique de l'Amérique du Nord d'un vai seau de la flotte américaine, de la conférence internationale, tout a concouru pour faire de cette journée, une journée uni-que à mentionner dans ses annales.

A l'hôtel de ville, au palais de

cela pour prouver qu'il n'a pas fête religieuse, la messe solennelle, honte de ce nom qui doit passer la pompe du culte catholique et de partout pour celui d'un parfait l'éloquence sacrée, cette partie obligée de toute démonstration essen-

détailler ses produits agricoles tions nouvelles, dans l'harmonie et cité.

dans les familles doit avoir une ré- l'entente, un grand peuple de l'ave-

Le soir, illumination des édifices publics, de la flotte de guerre; une féérie couronnant dignement co grand jour de démonstration popu-

Tels furent, en résumé, les principaux événements de la journée

RIRE. POUR

Entendu sur le boulevard.

-Je n'avais pas vu Maxime de-Il a perdu tous ses

Il est tellement joueur!

Du Fourneau dîne chez des amis. Au dessert, il s'esquive, pendant un orage affreux, et reparaît soudain Planos accordes. tout trempé.

On lui demande:

D'où venez-vous, par ce déluge?

-J'ai couru jusque chez moi, prévenir ma femme que je ne rentrerais chez moi que quand la pluie J. T. HUGGARD serait passée.

Guibollard est un Méridional extrêmement sale.

Comme on le lui reprochait:

un instrument qui s'appelle une brosse?

—Une brosse! Si, répond Guibollard; mais je n'en use pas. C'est un instrument qui prend trop facilement la poussière.

Chez une demi-mondaine. On sonne.

-Qui est là?

-C'est un compte, murmure la bonne.

-Un comte? fait la demi-mondaine émue. Faites entrer. C'est -Madame se trompe...

Berlureau rencontre un jeune couple au mariage duquel il a assisté il y a deux ans.

-Pas encore de bébé? demandet-il après les politesses d'usage.

-Pas encore.

celui de la blanchisseuse l

Alors Berlureau, étourdiment : -Madame non plus?



Nord-Ouest Canadien.

Reglement des Homesteads

Toute section No. pair, des terres de la Couronne non affectées ou non réservées, excepté les No. 8 et 26 pourront etre pris en homesteads par toute personne chef de famille ou aucun homme au dessus de 18 ans en raison d'un quart de section, soit 160 acres.

Entrees

L'entrée peut être faite personnellement a l'office des terres du district ou sur application au Ministre de l'interieur à Ottawa, ou au Commissaire d'immigration à Winnipeg. Elle peut être faite par une autre personne autorisée. Le prix d'entrée réguliere est de \$10. pour tout terrain déja occupé, il sera chargé \$5. ou \$10. de plus pour rencontrer les dépenses de cancellation et des inspecteurs.

Conditions a remplir

Culture et residence pendant 3 ans sont requises, et durant ce temps, le colon ne peut être absent pendant plus de 6 mois en aucune année sous peine de perdre ses droits.

Applications pour patentes

Peut être faite au bout de trois ans devant l'agent local ou l'ins' pecteur de homesteads, en ce cas les frais seront de \$5. Il doit êtrfait notice 6 mois à l'avance par écrit au commissaire des terrains de la Couronne à Ottawa de l'intention de faire application pour et patente.

Informations

Les immigrants pourront recevoir à tout office des terres de la Couronne l'information des terrains disponibles et libres de charges Aide et assistance soront données pour trouver les terrains désignés et informations completes fournies sur le bois, le terrain, le charbon, les lois minière ainsi que toute copie des lois et réglements.

Les mêmes renseignements peuvent être obtenus par application soit au Secretaire du Departement de l'interieur à Ottawa ou au Commissaire de l'immigration à Winnipeg.

JAMES A. SMART,

Deputé Ministre de l'Interieur.

N.B. A part les terrains ci haut mentionnés, des milliers d'acres de terrains de première qualité sont mis en vente par les differents Cie. de chemin de fer ou des Sociétés particulières.

VENEZ VOIR

ALBERT EVANS

318 RUE MAIN.

4-11-98.

PROFESSION.

AVOCAT, SOLLICITEUR, NOTAIRE.

-Ah! ça, vous ne connaissez pes 435 zaue Main, Winnipeg TELEPHONE 384.

AVOCAT ET NOTAIRE.

Chambre No. 10, Batisse "Western Canada, WINNIPEG - 392 Rue Principale.

C. HENRI ROYAL, AVOCAT, ETC.

No. 366 Rue Principale, WINNIPEG, MAN

D. L. S. & C. E.

Fort Rouge

Dr. W. Harvey Smith

M. J. C. Birt, 54 rue Juno, est le Limite sa pratique aux maladies des yeux, oreil-

OFFICE 280 RUE DONALD appointemet.

Avocat, Solliciteur, Notaire 485 Rue Main, WINNIPEG

Au dessus de la Banque d'Hochelaga

1-14-99 TELEPHONE 334

J. THOMSON et CIE.

Entrepreneurs de pompes funebres et embaumeurs

529 Rue Principale Telephone 351. WINNIPEG, MAN.

J. KERR Successeur a M. Hughes & Fils ENTREPRENEUR DE POMPES FUNEBRES ET EMBAUMEUR.

212 Rue Bannatyne. En face Ashdown 86. " (1). (). 12 12 20 2

Creme a la Glace

Eau Glacees PATISSERIES ET CONFECTIONS.

PARLOIR PRIVES

J. WATSON

Tel. 519.

207 Ave. Portage

Le Meilleur Photographe

DE WINNIPEG.

Coupez cette annonce et venez nous présenter Nous vous donnerons votre photographie admirablement faite et à prix très reduit.

Photographe

Coin de la rue Principale et de l'Avenue Pacific

WINNIPEG

CORRESPONDANCE

(De notre correspondant particulier).

Ste-Anne des Chênes, 29 sept.

Dimanche dernier, nous avons eu la visite de M. J. P. O. Allaire, de démonstrations : à Ottawa, St-Boniface.

Notre manufacture de fromage et de beurre eonnue sous le nom de "Oak Point Cheese and Butter Co. Limited," livrera cétte année plus période de fabrication comprise entre le 23 mai et le 15 octobre.

Cette énorme quantité de fromage a été vendue à Winnipeg, la semaine dernière, au prix de 9 cts la lb.

Cette fromagerie, ains qu'une largeur. couple d'autres situées dans des paroisses canadiennes-françaises, tiennent le premier rang parmi toutes celles de la Province, tant pour la qualité que pour le prix; il y a encore place parmi nous pour d'autres établissements de ce genre, qui rapporteraient honneur et profit.

M. J. D. Moran qui avait la direction de la fromagerie de M. Goulet, à LaBroquerie, est de retour à Ste-Anne après une courte prise reçoive un patronage plus huit cents la livre. considérable l'année prochaine.

Il n'y a pas beaucoup de grain parmi les mauvaises herbes qu'on est en train de battre ici.

voir L'Echo faire un exposé honnête et complet de la conduite de M. Bernier et consorts, au sujet des fonds d'écoles.

L'ÉCHO est justement le genre le journel dont nous avons besoin, brave, indépendant et honnête."

même de juger de quel côté se tonnes. sont trouvés les voleurs.

grands services qu'il prétend lui \$235,000,000. avoir rendu! et dont le plus récent qu'aussitôt celui-ci terminé il en fera construire un autre, allant de veront à au moins \$340,000,000. Fort Alexandre à Ste-Anne avec correspondance par ballons jusqu'à la lune, et avec M. J.-B. Lauzon comme "steers-man" et gérant général.

ECHOS.

On sait que le nickel, qui donne une valeur spéciale à l'armure des cuirassés américains, n'existe pas en quantités commerciales aux Etats-Unis. Les Américains l'achètent exclusivement au Canada.

"Et cependant," dit le Canadian Manufacturer, "le Canada ne prend besoins du monde entier."

Il est temps d'adopter une politique canadienne.

accidents.

Le "Blake," qui est déjà venu dans les eaux du Saint-Laurent, a été endommagé pendant des jouer cette comédie. manœuvres par la rupture d'une ancre, ainsi que par une explosion dans ses machines.

Le "Blake" a dû être renvoyé à Davenport pour y subir des réparations.

l'Agriculture d'établir au Canada de tonnes de houille.

des stations d'engraissement de la volaille, à titre de démonstration au bénéfice des éleveurs de volailles du pays. Le professeur Robertson a constaté qu'en Angleterre cette institution rapporte de beaux profits. En quelques semaines les volailles soumises à ce régime, acquièreront le double de leur poids.

Il y aura trois stations de Québec, et à Winnipeg respectivement.

Le gouvernement fédéral expose de magnifiques échantillons des de 80,000 lbs de fromage, pour la produits du Manitoba aux exhibitions de cet automne. Il y figure de superbes spécimens de grains en épi, de légumes, de pommes et divers fruits. Parmi les échantillons de tabac récolté au Manitoba se trouvent des feuilles de deux pieds de longueur, sur un pied de

Un état nourricier.

Kansas, sera éporme. Si cette dans une église étrangère. blé pour sa part.

Les cent ruches d'abeilles de mais fructueuse saison. D'après William McEvoy, farmier du comté les meilleurs renseignements l'on de Wentworth, Ontario, lui ont peut affirmer que la fromagerie de donné sept tonnes et demi de miel M. Goulet etait en bonne mains, et depuis le mois de juin de la préil est à souhaiter que cette entre-sente année, Ce miel s'est vendu

Toute la Catalogne, l'une des proteste contre le maintien de La population est heureuse de l'impôt spécial de guerre et elie fermer toutes les fabriques si on ne n'avons pu vérifier le fait."" fait pas droit à cette demande.

Le plus grand train de marchandises que l'on ait jamais vu sur une Si nous ne nous trompons pas ligne de chemin de fer vient de nous avons plusieurs fois entendu faire le trajet d'Altona à Columbia, ici un "monsieur," accuser le gou- sur la ligne du Pennsylvania. Ce

Louis, de magnifiques sarcophages 1032. qui fouille cette région.

un de ces cercueils, long de deux s'était porté au secours du roi. mètres, un squelette parfaitement Ludwig était né en 1845; il était Saint Louis de Carthage,

La superstition en Allemagne.

Le bruit s'était répandu, il y a pas de mesures pour établir cette quelques jours, à Pétersdoif, fauindustrie qui pourrait subvenir aux bourg de Gleiwitz, que la Vierge honorait de ses apparitions une vieille fille, Joséphine Bresko. Cette femme qui tombait fréquemment en extase, recevait des visites si nom de mouton augmente d'année en breuses que l'ordre public en fut année. Il n'y a pas qu'aux vaisseaux de troublé. L'autorité a mis un terme Chez nos voisins des Etats, elle La correspondance du C.P.R. mene guerre français qu'il arrive des à ce scandale en faisant enfermer augmente d'environ quinze pour Joséphine Bresko. La vieille fille cent annuellement. Il leur faut s'est empressée de dénoncer les maintenant de 12,000,000 à 14,personnes qui l'avaient poussée à 000,000 de moutons chaque année Ecrivez pour le prix a

La Chine possède les plus de mouton. Dans ce cas, pourquoi grandes et les plus riches mines de nos cultivateurs, surtout ceux qui charbon du monde, lesquelles joueront un jour un grand rôle dans
l'économie générale, Les mines de
l'occasion pour se livrer à l'élevage
la province Shansi seules conla province Shan charbon du monde, lesquelles joue- habitent les parties hautes de la C'est l'intention du Ministre de tiennent, dit-on, six cents millions cet élevage sera très rémunérateur W. R. INMAN ET CIE

Deux Chantres Rivaux se Battent dans Eglise.

L'église de Saint - David de Lauberivière vient d'être le théâtre d'une scène disgracieuse, pour ne pas dire scandaleuse.

Voici ce que dit un confrère:

"Il y a eu dimanche quinze jours, deux chantres se sont donnés paroisse:

" Les paroissiens de Saint-David sont allés, il y a quelque temps, en pèlerinage au sanctuaire de la Bonne Sainte Anne. L'un des deux chantres en question s'est installé auprès de l'orgue et a de l'autre chantre qui voulait avoir. Le rendement du blé, dans le l'honneur d'entonner à son tour

récolte était distribuée parmi toute | Il y a dimanche quinze jours, la population des Etats-Unis, y le chantre qui n'avait pas entonné compris hommes, femmes et enfants, a Sainte-Anne, s'est mis au lutrin chacun d'eux aurait un boisseau de la Saint-David et n'a pas voulu que son compagnon de chant eût son tour. Ce dernier, froissé dans son amour-propre, lança un coup de poing à son voisin et celui-ci riposta aussitôt. Il s'en suivit un échange de coups de poing ou une bataille en règle dans l'église.

Ce grand scandale produisit Printing presqu'une panique. L'organiste, Melle Lemelin, tomba sans connaissance. 9) 6 kroalisty rr chetan

Des amis parvinrent cependant plus riches provinces d'Espagne, à mettre fin au combat et à rétablir la paix dans le saint lieu.

On nous a dit que l'un des cominsiste pour qu'il soit levé immé- battants devait faire amende honodiatement. Elle menace même de rable, dimanche dernier, mais nous

Les Fous sont Rois.

Le roi Otto, de Bavière, est mouvernement de voleur, pour avoir train se composait de 130 wagons rant à son château de Fuerstenried. gardé cet argent; il est incontes-chargés de charbon, avaît une lon- La maison de Wittelsbach de Bavière table que dans cette question finan-gueur de 3,877 pieds et pesait est la, plus vieille des familles cière il y a eu des voleurs, mais 5,212 tonnes. Il était traîné par royales. Le premier membre de 8-14-98 désormais vos lecteurs seront à une seule locomotive pesant 118 cette famille, dont il soit fait men-au mois d'août, en l'an 907. La donnera-t-il ses prétentions de se guerre contre l'Espagne coûtera famille Wittelsbach seulement que faire adorer par le peuple pour les aux Etats - Unis, la somme de de huit ans; il n'est fait mention qu'en 1208, de la famille des Mais il ne faut pas croire que Hohenzollern de Prusse; la famille Bateaux quittant Fort William serait d'après lui que, à lui et à l'Oncle Sam se trouvera embar- des Guelfes qui fournit maintenant lui seul, nous sommes redevables rassé pour si peu. En effet, le des rois ou reines au trône de notre chemin de fer; il ajoute revenu de la guerre déjà encaissé, d'Angleterre n'est connue que et celui de l'année courante, s'élè- depuis l'an mil; la famille des Romanoff de Russie n'est connue que depuis 1596; il est fait mention, pour la première fois, de la A Carthage, vers le fort Saint famille de Savoie d'Italie qu'en bateaux.

en marbre d'un seul bloc viennent Tout le monde sait que Ludwig d'être mis à jour, à vingt mètres de II, roi de Bavière, prédécesseur et profondeur, par le Père Delattre frère de Otto, se noya volontairement dans le lac Starnberg le 13 Entre autres objets intéressants, juillet 1886, et qu'avec lui se noya le Père Delattre a découvert dans aussi le médecin Guidden, qui

conservé qui remonterait à trois atteint de folie. Son frère Otto, mille ans. Il est exposé au musée né en 1848, et roi actuel de Bavière, est fou aussi.

> Heureux pays où les fous sont rois

L'Elevage du Mouton.

La consommation de la viande

pour approvisionner leurs marchés. Il y a aussi en Europe une GERANT DU demande croissante pour la viande TRAFFIC

COIN DES RUES MAIN ET WATER.

Le Public trouvera à cet établissement:

Uu grand assortiment de livres de tous genres. d'article de piete et de fantaisie, Decorations d'autel,

Effets classiques et de bureaux Jouets, cadres, fleurs artificielles, etc., etc.,

A des prix defiant toute concur nce. des taloches au chœur de l'orgue, et J'ai aussi l'honneur d'annoncer a M. M. les Commissaires que je voici pourquoi cette bataille a eu viens de recevoir une grande variété de livres pour distributions des lieu en présence de toute la prix, et que je suis en mesure de les vendre à aussi bon marché qu'à

Remise spéciale aux commissaires et institutrices.

entonne tous les morceaux de l'office divin, malgré les instances A. J. WALLEN & CIE Notre nouvel

Montreal.

PHARMACIENS

IN FACE DE L'HOTEL MANITOBA 286 Rue Principale.

SPECIALITES FRANCAISES

Baumo Rhumal. Vina la Creosote (Morin). Slrop du Dr Lavlolette (Terebenthine). Trésor des Mères (Dr. P E. Plcault), etc., etc.

Correspondance en Frangais sollicitee.

Papiers a tapisser, platrage Par ouvriers habiles. Prix moderes. Estimations fournies. Ecrivez ou venez.

260 Avenue Portage

CIE

Bijoutiers et Opticiens

ne charge rien pour l'examen des yeux

438 Rue Principale, WINNIPEG

Voie de l'est par la route des Lacs

Alberta chaque Vendredi, Dimanche. Athabasea 11 Manitoba Mardi.

Trains quittant Winnipeg chaque Lundi, Jeudi et Samedi a 16.30 correspondant avec les

BILLETS DIRECTE ET D'EXCURSION A Prix fortement reduits

WRANGEL ET SKAGWAY au plus bas prix

to distribute of the

THE THE DEPARTS DE Vancouver et Victoria

Amur-	- 28 Sept.
Tees -	29
Rosalie	29
Cottage City	1 Oct.
City of Seattle	e 4 u
Queen City-	6 mm
Dirigo -	6 0

de Vancouver a Dawson City 10 JOURS

ROBERT KERR,

WINNIPEG, MAN

Approvisionnement est

Diminution speciale sur le res-tant des marchandises d'été

T. C. MCRAE

Chambres, 5, 6, 7, batlment, Cheapside. Considerez notre offre speciale de pantalons \$3.95.

Maison de Conflance

513 Rue Main, WINNIPEG Vis-a-vis l'Hotel de Ville.

Importation directe De Vins Français et Etrangers

Tabacs Francais

with the state of the state of the

TELEPHONE 241

La Compagnie du Chemin de Manitoba.

HORAIRE-A partir do Vendredi, 8 Sep. 23, 1898 Aliant au Nord. Lisezien descendant. Allant au Sud. Lisoz en montant.

will the wind that

Superintendent.

Winnipeg.

Desire informer ses nombreux patrons que son office est maintenant à 192 Rue Main, entré ar l'élevateur. Henres d'office 9 à 12 a.m. o 4-11-98.

Dans toutes les Paroisses Françaises du Manitoba.

Argent à prêter JOSEPH LECOMTE Notaire Public. 366 MAIN STREET.

MODES

Americanistes.

(Suite).

sommes habitués; elles ont fait leurs preuves....

tenus. En outre, ce qui a fait ses preuves a fait aussi, parfois, son temps. Les diligences disaient de même, en grinçant de l'essieu, qu'elles avaient fait leurs preuves, ct pourquoi les remplacer par des machines très dangereuses.

Ne nous inquiétons pas trop de ces hargneuse contradictions. Il existera toujours un parti de catholiques pour le "statu quo," n'admettant point qu'il puisse y avoir des innovations utiles. A leurs yeux, en pratique, la foi qui agit n'est pas une foi sincère. Tous ces remuants ne comptent pas sur Dieu? Est-ce que le bras de Dieu s'est raccourci? Demeurez tranquilles. Sachez, de plus, qu'il faut se garder de suivre son temps, si l'on veut avoir sur lui de l'action. Se séparer des esprits. c'est le meilleur moyen de les tenir. Du reste, l'Eglise n'est capable de s'adapter qu'à certains régimes; elle ne peut s'accorder qu'avec un nombre limité d'institutions, une seule sorte de civilisation. Americaniste, qui pense le contraire. Américaniste, si vous voulez. Vous n'arrêterez pas le mouvement par une épithète.

PIERRE VEUILLOT.

Brutalite Allemande

Pendant les manœuvres de l'armée allemande en Alsace-Lorraine, un capitaine de cavalerie, le cointe Stalberg-Wernigerade, a réprimandé grossièrement le sergent Scheinhardt, parce que la cuisine, selon-lui, n'était pas bien faite. Le malheureux sergent lui ayant répondu, cet individu lui donna un coup de poing sur la tête.

Le sergent, rendu furieux par cette attaque, se préparait à lui rendre son coup, quand le capitaine tira son épée et la lui passa au travers du cou, le tuant instantanément. Le meurtrier a été arrêté, mais, selon la coutume allemande, il s'en tirera probablement avec une punition insignifiante.

L'Armee Française

Le général Bates, l'attaché militaire des Etats-Uuis, à Londres, est de retour de France où il a assisté aux dernières manœuvres. Il a déclaré être revenu très impressionné de tout ce qu'il a vu. Les officiers français montrent plus d'intérêt, donnent plus de soin à leur profession qu'aucun autre officier étranger. Les soldats sont parfaitement entraînés et solides. La condition des troupes lui a paru parfaite.

Deux pochards causent de la médecine nouvelle.

—Quand je pense que.... mon docteur.... ne voulait pas que je boive en mangeant.

-Ah! ben, je vas t'donner l'adresse de mon Esculape. Beaucoup plus chic, lui..., il m'a interdit de manger en buvant.

M. L. A. Hamilton, le commissaire des terres du C. P. R., est parti hier pour Montréal. A son retour il doit s'arrêter à Ottawa pour consulter le gouvernement au sujet des dix emplacements de village, que se propose d'acheter la colonie des Doukhobortsi qui doivent venir s'établir prochainement au Canada, au nombre de 7,000.

Un train formidable de marchandises est passé à Winnipeg la nuit dernière, en route pour l'Est, comprenant dix wagons chargés de grains et vingt-et-un chargés de bétail à destination de Liverpool.

ON EXECUTE

A L'IMPRIMERIE DE

Ainsi gémissent-ils. Si ron en aminait d'abord quel genre de preuves ont fait les vieilles pratiques, on trouverait peut-être ce ques, on trouverait peut-être ce sur plus d'un ter-Manitoba Voyez

Dans les deux langues, et sous le plus court delai possible a des prix tres reduits

Cartes D'Affaires ET Cartes de Visites

CIRCULAIRES BROCHURES BLANCS ET FORMULES POUR LES MUNICIPALITES

Toutes commandes devront etre adressees

BOITE 1309 WINNIPEC, MAN.

Entetes pour _

Lettres et Enveloppes

Pour plus amples informations, on est prie de s'enquerir a nos ateliers . . .

Coins des Rues Princess et James

WINNIPEG

OU PAR TELEPHONE No. 231

La Cie d'imprimerie de "L'Echo de Manitoba."

Espace Reserve



POUR

Consultez le Prochain Numero

RESERVE

Espace =

La Semaine Prochaine

Le Magasin "Club Cigar"

Vis-a-vis i'Hotei Brunswick

Toutes les sortes de cigares de choix cigares a 5c. une specialite. Pipes a tout prix. Nous avons les meilleures qualites. Tabacs a fumer de manufactures. Tabac à priser un grand

CHAS. B. GRAHAM, Proprietaire

Magasin de Modes

Sera transporté au No. 218 Avenue du Portage, Winnipeg ____

PROCHE LA RUE MAIN.

Batiment de la Cie Trust et Loan.

ALIMENTS DE SANTE

Nouveaux aliments delicieux composés/de grains et de noix choisis, et contenant la proportion la plus élevée d'éléments nutritifs A quoi vous sert de perdre votre temps à manger du beefsteak, ct à forcer ainsi votre estomac à separer peniblement les pauvres 28% d'éléments nutritifs que contient cet aliment, tandis que nos deux aliments principaux-

Le Granose et le Granola

contiennent respectivement 93% et 95%; qui plus est, l'un ne coute pas plus cher que le beefsteak et l'autre à peine davantage. McFadden le champion de la force fait usage de ces aliments.

ECHANTILLONS GRATUITS

THE MANITOBA HEALTH FOOD CO.

Coin des rues Notre-Dame et Ellen, WINNIPEG

Priere a ceux qui ne sont pas abonnes de decouper le coupan et de nous le renvoyer apres en avoir rempli les blancs

A l'Editeur du Journal "l'Echo de Manitoba." Monsieur,

Sous ce pli vous trouverez la somme de mois d'abonnement a votre Journal "l'Echo de Manitoba, que vous voudrez bien m'envoyer a l'adresse suivant:

> Nom. Paroise... omteC.

NOUVELLES LOCALES.

Consultez notre Marché Comtous les changements notables. Vous en tirerez profit pour vos affaires.

Abonnez - vous à L'Écho DE Manitoba, le seul journal de la Province entièrement et exclusivement dévoué aux intérêts de tous eeux qui parlent la langue française.

la publication serait importante, ou Plante, St-Charles; Ambroise St si vous avez des renseignements Germain, Toronto; Patrick Rush, particuliers que vous désirez rendre Smith's Falls. publics, faites-les parvenir à L'Есно DE MANITOBA, boîte 1309, Winnipeg.

le chemin de fer du Northern parti pour Montréal pour prendre PROPREFABRICATION. REMISEANEUF Pacific délivrera des billets de cir- les dispositions voulues. culation, de tous les points de sa ligne au Manitoba pour Grand Forks. Le prix, aller et retour, sera celui du tarif de l'aller aug- louer un magasin à Winnipeg pour menté d'un cinquième. Dernière y établir son commerce. limite, le 8 octobre, C'est là une merveilleuse occasion pour tous ceux qui désireraient assister à la Grande Parade et aux autres fêtes qui auront lieu à Grand Forks à ces dates.

Sur la demande de Monseigneur Langevin une réunion aura lieu dans la soirée, aujourd'hui à nipeg.

La tempête de dimanche dern'er rompue. Le dommage le plus eon- deux adversaires. sidérable est assurément le retard apporté aux opérations de battage.

C'est un fait connu de tout le monde que LaRivière La Blague a et \$1.00. toujours éte le séjour d'élection des canards de toute espèce. Notre correspondant de Ste-Anne nous envoie cette semaine un des plus beaux speeimens de ces volatilles; c'est un beau coup de fusil.

promoteurs du chemin de fer du de ces derniers jours. Sud-Est, jadis, et qui depuis n'a eessé de s'intéresser à l'exécution de ce projet, était la semaine dernière à Ste-Anne pour affaires. Les mercredi pour un voyage à Washtravaux avancent rapidement mal-fington. gré le mauvais temps, et il se passera peu de temps avant que le premier train de voyageurs circule sur la ligne. M. A. E. Allison, qui est le beau-frère de M. L. Gagnon, de Ste-Anne, nous rapporte que M. Louis Gaguon est fort satisfait de son liôtel; la nécessité d'un établissement de ce genre était indiscutable, en raison de l'ouverture du nouveau chemin de fer.

Monseigneur Langevin a présidé L'IVROGNERIE-SA GUERISON dimanche dernier à l'inauguration L'IVROGNERIE-SA GUERISON de l'église de Ste-Rose du Lac. Il était aecompagné des RR. PP. Camper, Page, Blais et Garin.

Le grand nombre de construc- THE EVANS INSTITUTE, tions nouvelles élevées cette année a nécessité une prduction considé-rable de la part de la part des bri-quetiers. A St-Boniface où trois paravant, j'etais depuis 22 aus completement quetiers. A St-Boniface où trois le moindre desir de boire aucune inqueur. Auparavant, j'étais depuis 22 ans completement briqueteries fonctionnaient cet été, briqueteries de l'alcool, et physiquement et financierement je n'étais depuis 22 ans completement briqueteries de l'alcool, et physiquement et financierement je n'étais depuis 22 ans completement briqueteries fonctionnaient cet été, briqueteries de l'alcool, et physiquement et financierement je n'étais depuis 22 ans completement des l'alcool, et physiquement et financierement je n'étais depuis 22 ans completement des l'alcool, et physique de l'alcool, et physique le plus gros propriétaire est le sympathique M. Modeste Lamontague. L'année prochaine il est probable 102 Lizzie St., Winnipeg que l'on fabriquera des briques rouges et autres applications de la briqueterie.

Le blé se maintient de 55 cents à 60 cents, suivant les points de la Ecrivez peur renseignements et conditions ligne. Les ventes sont peu nombreuses.

La semaine dernière a eu lieu mercial où se trouvent indiqués laissent aucun doute à cet égard.

A l'hôtel "Grand Central," cette lèbre marcheur. semaine: M. et A. Neveux, A. Prefontaine, Ulric Gratton, St-Pierre; S. S. Wilson, T. Connelly, Grand Forks; Joseph Germain et Melle Célina Degaguier, Vermette, Carrière, St-Norbert; Miss Brindamour, Miss Leelair. St-Rime, P. Q.; Amable Gaudry, St-Jean-Baptiste; F. Létourneau, St-Eustache; Si vous avez quelque chose dont P. L'Heureux, Norman, Ont.; M

La compagnie Fit-Reform va avoir uue succursale à Vancouver. C'est M. Foster, de Winnipeg, qui Du 4 au 7 octobre inclusivement en aura la direction. M. Foster est

M. Ovide Prefontaine vient de

Sir W. Van Horne, accompagné de MM. W. W. O'Gilvie, R. B. An sus et M. Peterson, principal de 200 McDERMOTT STREET l'université McGill, est arrivé lundi à Winnipeg, où il est descendu à l'hôtel Manitoba.

MM. Ironsides et Fares viennent l'Eeole Ste-Marie, afin de prenche d'envoyer cette semaine leur predes mesures relatives aux écoles mier ehar frigorifique chargé de eatholiques de la Ville de Win- viandes de leurs abattoirs. Les envois se continueront désormais. chaque jour.

a eausé des dégats sérieux en diffé- A la suite d'une altercation surrents endroits. A Winnipeg, la venue l'autre jour entre deux de bâtisse en construction sur l'avenue nos compatriotes, au coin des rues du Portage s'est affaissée par suitc Main et Sutherland, l'un d'eux est de la dégradation du sous-sol; il a tombé dans une devanture vitrée fallu procéder à de nouveaux tra- et s'est blessé aux mains et à la fivaux pour remédier à l'accident gure. L'accident n'a d'ailleurs pas Sur la ligne du Lac Dauphin, le eu de suite sérieuse, et les relations 11-18-98 service télégraphique a été inter- d'amitié se sont rétablies entre les

> Au théâtre Winnipeg, vendredi et samedi: Chattanooga. Samedi, matinée. Prix: 50 cents, 75 cents

Au théâtre Grand: "Our Regiment." Prix: 25 cents, 35 cents et 50 cents.

La compagnie des tramways électriques a cessé son service à l'Elm M. A. E. Allison qui fut un des Park en raison du mauvais temps

M. S. A. D Bertrand est parti

Un vol d'une audace extraordinaire a eu lieu eette semaine à la banque Molson. Des voleurs ont soustrait du coffre-fort \$60,000 dont \$37,000 en bills. Ce qu'il y a de plus surprenant, c'est que le eoffre-fort a été ouvert au moyen de la combinaison qui n'est connue que d'un seul employé.

Un homme, henreux d'etre gueri nous envoio un certificat remarquable de l'Evans Gold Cure

Winnipeg, 15 Aout, 1898.

Votre très recounaissant, JOHN BRAGG,

Le Rev. Père Guillet, le R. P. Drummond, le Mayor Andrews, L'ex Mayor MeCreary, MM. Jameson, Ryan, le Mayor de Montreal et tons les chefs des sociétés de tempérance ont publie des lettres élogieuses sur l'Evans Gold Cure, qui ont parues sur tous les journaux.

The Evans Gold Cure Institute

58 Adelalde St., Win nineg.

M. Brouard dont nous annnonune vente, à l'encan, de propriétés cions l'arrivée la semaine dernière, foncières. C'était une innovation, est à Winnipeg. Il compte donner mais le résultat prouve que la samedi prochain, au skating rink, chose est faisable. Les prix obte- un exemple de son endurance nus et l'affluence des acheteurs ne comme marcheur. Il se propose de eouvrir la distance de 50 milles en 12 heures de marche eonsécutiv. Tout le monde voudra voir le cé-

> L'ÉCHO DE MANITOBA est en vente chez Melle M. E. Kéroack, coin des rues Main et Water. En face de l'hôtel Manitoba.

Magnifiques Fourrures

ET Reparations

Nos Fourrures sont tout à la fois de BONNE QUALITÉ, de la DERNIERE MODE de GRANDE VALEUR, de NOTRE Solicitees et reparations par des fourreurs EXPERIMENTÉS nous permettant d'assurer à nos clients la QUALITÉ du TRAVAIL et la MODERATION du PRIX.

Morris Freres

Fourreurs pratriciens

Vis-a-vls la Pharmacle Howard 9-4-98

Coffre-fort Victor



Garantis a l'epreuve du feu

Prix, \$15.00

En montant.

Karl K. Albert

AGENT POUR L'OUEST

148 Rue Princess, Winnipeg

PHOTOGRAPHE

Venez voir nos photographies au No. 583 Rue Main. Photographies Cabinet \$2.50 la douzaine Photographies sur zine 4 pour 50c.

A. MOORCROFT, Photographe 583 Rue Main, WINNIPEG



Nous vendrons des billets

Au Sud

Ligne première elasse à Minneapolis, St. Paul, Chicago, St. Louis, etc. La seulc ligne ayant chars buffet et Pulman à l'Est. . Meilleur marché à tous les points du Canada et les Etats de l'Est, via St. Paul, et Chicago ou Duluth, faisant connection directe et ainsi gagner du temps, ou si prefcrable permettant de visiter les grandes villes sur la route.

A l'Ouest

Au Kootenay, (le seul service sur terre Victoria, Vancouver, Scattle, Tacoma, Portland. Connectant avec les lignes Trans-Pacifie pour la Chine et le Japon. Steamers côtiers et steamers d'excursion pour l'Alaska. Aussi service rapide et les plus comfortables chars Pulman pour le service des touristes roulant de San Francisco et des differents points de Californie j'usqu'a San Francisco sans derangements. Depart de St. Paul chaque mercredi. Les passagers du Manitoba desirant user de ces dits chars devront partir ce même jour. Prix speciaux d'excursion à l'année.

Au vieux pavs

Cabines reservees et billets deconnection avec toutes les lignes de steamers partant de Montreal, Boston, New York, et Phila delphie pour l'Angleterre et les autres points du continent. Aussi pour l'Afrique du Sud et l'Australie.

Ecrivez pour les prix ou adressoz vous à

C. S. FEE,

Gen. Pass. and Ticket Agent

St. Paul, Minn. SWINFORD.

Gen. Agent. Winnipeg.

Eastern Clothing House

GROS ET DETAIL

570 Rue Main, Winnipeg

Nous venons de recovoir notre assortiment l'hiver en

Pardessus, Ulsters Paletots de demi-saison

Nous les vendrons a 20 per cent. meilleur marche que le prix habituel.

On parle français

Habillements d'automne et d'hiver J. CENSER

Croceries de toutes sortes

LE SEULE MAGASIN EN GROS DE LIQUEURS A ST-BONIFACE

Commandes A Solicitees

ST-BONIFACE

L'apparel Wilson pour les surdites



Falt disparaitre toutes les affections de surdité et de troubles do la tête, que la science des medeeins est impuissante à guérir. La seule sonde auriculaire, selentifique, dans l'univers. D'un usage sain, confortable, invisible. Sans fil, ni

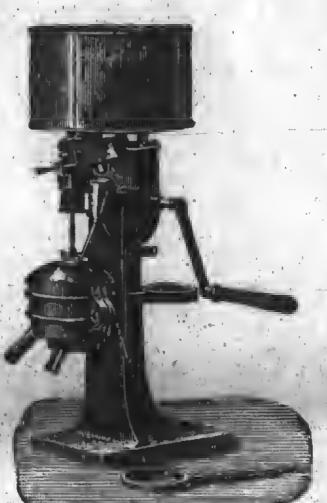
attachement metallique. Recommandé par les medecins. Catalogues gratuits. Karl K. Albert seul Agent pour l'Ouest. P. O. Box 589. Dept. C. 148 Rue Princess, Winnlpeg, Man.

Photographies

Les meilleures Photographies dans notre ville sont faites par

Mme R. E. CARR A l'American Art Gallery

Vente Photographles de feu Mon-seigneur Tacbé. N'oubliez pas notre adresse, 284 Rue Maln, coin des rues Graham et Main, en face l'Hotel Manitoba. 11-18-98



melotte a bras

L'ecremeuse

Capacite 35, 50, 65 et 85 gallons a l'heure

Pour fermiers ayant un large troupeau il n'y a pas do meilleure machine car en peu de temps clic separe une grande quantité de lait et tourne aussi aisement qu'aucune autre machine ayant une capacité de 30 gallons à l'heure. Pour prix et autre information addressez vous à

R. A. LISTER & CIE, Limitee

232, Rue King, WINNIPEG

Marchands de différentes sortes de machineries et matériel pour Benrreries et Fromageries.

LA PROVINCE DE

MANITOBA

Offre des advantages exceptionnels aux colons:-soit comme journalier, comme erémier, comme éleveur de bestiaux ou comme cultivateur.

Il n'y a jamais eu un temps plus opportun que le présent pour venir s'établir au Manitoba.

FAITS IMPORTANTS.

Il y a 25 ans, les principaux produits de Manitoba, étaient les fourrures des bêtes sauvages. Aujourd'hui les produits consistent en blé, bestiaux, beurre et fromage.

EN 25 ANS

La population s'est élevée de 12,000 âmes à 200,000; les terres en culture, de 10,000 âcres à 2,000,000; le nombre des écoles de 16 à 982. Même durant les dix dernières annés; les resultats n'en sont pas moins remarquables; comme peut le faire voir le tableau suivant:

Blé...... 7,429,440 minots Total: 14,907.184

Augmentation dans dix ans, 45,068,623 minots

La superficie enculture, pour le blé, l'avoine et l'orge était :

Augmentation 1,156,525 acres

La Province a un systême municipal, qui est simple économique et effectif. Les taxes, dans toutes les parties, sont conséquement reduites au minimum.

Des terrains peuvent être achetés, dans les differents localités, avéc des termes de paiement três faciles. Des prix variant de \$2.20 de l'âere en augmentant. On peut encore obtenir des homesteads gratis, dans quelques parties de la Province.

On peut aussi obtenir, toutes les informations désirées, ainsi que des cartes, otc., en en-

THOS. GREENWAY,

Ministre de l'Agriculture et de l'immigration, WINNIPEG, MANITOBA

Ou à W. D. SCOTT, Agent d'immigration pour Manitoba, No. 30, Rue York, TORONTO, ONT